

**Hongrie-Győr: Services d'élimination d'armes et de munitions**

OJ S 250/2022 28/12/2022

Avis de marché

Services

**Base juridique:**

Directive 2014/24/UE

**Section I: Pouvoir adjudicateur**

---

**I.1. Nom et adresses**

Nom officiel: Győr Megyei Jogú Város Önkormányzata

Numéro national d'identification: 15735595208

Adresse postale: Városház Tér 1

Ville: Győr

Code NUTS: HU221 Győr-Moson-Sopron

Code postal: 9021

Pays: Hongrie

Point(s) de contact: Németh Márta

Courriel: [nemeth.marta@gyor-ph.hu](mailto:nemeth.marta@gyor-ph.hu)

Téléphone: +36 96500502

Fax: +36 96500502

**Adresse(s) internet:**Adresse principale: <http://www.gyor.hu/>**I.3. Communication**

Les documents du marché sont disponibles gratuitement en accès direct non restreint et complet, à l'adresse: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/eljarasok/EKR001890772022/reszletek>

Adresse à laquelle des informations complémentaires peuvent être obtenues: le ou les point(s) de contact susmentionné(s)

Les offres ou les demandes de participation doivent être envoyées par voie électronique via: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/eljarasok/EKR001890772022/reszletek>

Les offres ou les demandes de participation doivent être envoyées au(x) point(s) de contact susmentionné(s)

**I.4. Type de pouvoir adjudicateur**

Autorité régionale ou locale

**I.5. Activité principale**

Services généraux des administrations publiques

**Section II: Objet**

---

**II.1. Étendue du marché****II.1.1. Intitulé**

GyMJV Önkormányzata-robbanószerkezet-mentesítés új

Numéro de référence: EKR001890772022

### **II.1.2. Code CPV principal**

90523100 Services d'élimination d'armes et de munitions

### **II.1.3. Type de marché**

Services

### **II.1.4. Description succincte**

Vállalkozási szerződés keretében a Győri ipari park fejlesztésével összefüggésben a Győr MJV közigazgatási területéhez tartozó (hozzávetőlegesen 200 ha nagyságú) érintett területek műszeres talajvizsgálata és robbanószerkezet-feltárási munkálatok elvégzése.

### **II.1.5. Valeur totale estimée**

### **II.1.6. Information sur les lots**

Ce marché est divisé en lots: non

## **II.2. Description**

### **II.2.2. Code(s) CPV additionnel(s)**

90523100 Services d'élimination d'armes et de munitions

### **II.2.3. Lieu d'exécution**

Code NUTS: HU221 Győr-Moson-Sopron

Lieu principal d'exécution: A Győr Megyei Jogú Város külterületén fekvő földrészteltek beruházási célterületté nyilvánításáról szóló 1009/2022. (I. 20.) Korm. határozatban megjelölt külterületi ingatlanok.

### **II.2.4. Description des prestations**

Vállalkozási szerződés keretében a Győri ipari park fejlesztésével összefüggésben a Győr MJV közigazgatási területéhez tartozó (hozzávetőlegesen 200 ha nagyságú) érintett területek műszeres talajvizsgálata és robbanószerkezet-feltárási munkálatok elvégzése az alábbiak szerint:

- A munkaterület határvonalainak kitűzése.
- A mentesítési munkákat akadályozó növényzet (20 cm-t meghaladó lágý- és fásszárú növényzet) ritkítása és/vagy kiirtása, a terület átjárhatósághoz szükséges mértékben megközelítőleg 3 ha nagyságú területen.
- A megközelítőleg 2 000 000 m<sup>2</sup> felületnagyságú nagyságú terület robbanószerkezet-kutató berendezéssel történő átvizsgálása, a talajfelszínen és a talajban lévő robbanószerkezetek, robbanószerkezet-maradványok és/vagy katonai alkalmazású nem robbanó harcanyagok felkutatása. Vizsgálati mélység az összes területen a jelenlegi talajszinttől számított -3,00 méter.
- A műszeres vizsgálattal egy időben a talajfelszínen és a talajban lokalizált robbanószerkezetek robbanószerkezet-maradványok és/vagy katonai alkalmazású nem robbanó harcanyagok feltárása. Feltárási-eltávolítási mélység az összes területen a jelenlegi talajszinttől számított -3,00 méter. A mentesítési munkák során előtalált egyéb fémtárgyak talajból és/vagy munkaterületről történő eltávolítása nem szükséges!
- Az előtalált robbanószerkezet(ek) 142/1999 (IX. 8.) számú Kormányrendeletben előírtak szerinti kezelése. Az előtalált robbanószerkezet(ek) beazonosítási helyzetbe hozása, beazonosítása, repeszvédelem biztosítása, az előtalálási hely megjelölése, bejelentés megtétele a Magyar Honvédség tűzszerész ügyeletére az Országos Tevékenység-irányító Központ és a területileg illetékes rendőri szerv bevonásával.
- Az előtalált robbanószerkezet(ek) megsemmisítése és/vagy elszállítása a 142/1999 (IX. 8.) számú Kormányrendelet alapján, amely a Magyar Honvédség tűzszerész alakulatának a

hatásköre. A feladatot a törvényi szabályozás miatt nem az Ajánlattevőnek kell elvégezni, de a vállalási feladat komplex teljesítése érdekében az előtalált robbanószerkezet(ek) megsemmisítésével és/vagy elszállításával kapcsolatban az Ajánlattevő is felelősséggel tartozik. (Ajánlattevő felelőssége annyiban állapítható meg, hogy tevékenységével segítse elő az előtalált robbanószerkezet megsemmisítésével és/vagy elszállításával kapcsolatos protokoll jogszabálynak megfelelő betartását és elvégzést.)

- Az elvégzett munkáról elektronikus formátumú helyszínrajz készítése, melyben dokumentálni kell a robbanószerkezet-mentes és/vagy a nem mentesíthető területeket.

- Az elvégzett munkáról lőszermertességi tanúsítvány készítése, melyben nyilatkozni kell az átvizsgált terület robbanószerkezet-mentességéről.

A terület felett jelenleg 400 kV-os vezeték, továbbá egy É-D-i irányban húzódó geotermikus vezeték található, melynek pontos helye az egységes elektronikus közműnyilvántartásban az alábbi linken <https://www.e-epites.hu/e-kozmu>. Az e-közmű alkalmazás használata ügyfélkapus belépést követően nyilvános, és díjmentesen elérhető.

Ajánlatkérő „beazonosítási helyzetbe hozás”, „beazonosítás”, „repszvédelem biztosítása” tevékenységek alatt a következőket érti:

Beazonosítási helyzetbe hozás: azon folyamatok összessége melynek során a kutatóműszer által lokalizált tárgy a feltárás során olyan állapotban kerül, melyből kizárólagosan meg lehet állapítani azt, hogy az előtalált tárgy robbanószerkezet, vagy sem.

Beazonosítás: az előtalált tárgy minden kétséget kizáró megállapítása arra vonatkozóan, hogy az robbanószerkezet vagy sem.

Repszvédelem biztosítása: azon folyamatok összessége melynek során elvégzésre kerülnek mind azon tevékenységek, melyek az előtalált robbanószerkezet(ek) esetleges felrobbanása során a kivetődő repeszek által okozott sérüléseket és/vagy károkat minimalizálják. (Pl. bomba takaró alkalmazása, improvizált jellegű védőfal építése, stb..., de tágabb értelemben véve ide tartozik a polgárvédelmi szervek értesítése is.)

Ajánlatkérő tájékoztatja a Gazdasági Szereplőket, hogy a Győr Megyei Jogú Város külterületén fekvő földrészletek beruházási célterületté nyilvánításáról szóló 1009/2022. (I. 20.) Korm. határozat módosításáról szóló 1235/2022. (IV. 19.) Korm. határozattal módosított Győr Megyei Jogú Város külterületén fekvő földrészletek beruházási célterületté nyilvánításáról szóló 1009/2022. (I. 20.) Korm. határozatban megjelölt külterületi ingatlanok együttes területe megközelítőleg 400 ha, azonban jelen eljárás keretében az 1009/2022. (I. 20.) Korm. határozat módosítás előtti időállapotában meghatározott 200 ha nagyságú terület robbanószerkezet-mentesítése valósulhat meg. A becsült érték és az eljárásrend meghatározása is fentiekre figyelemmel történt. Amennyiben a fennmaradó 200 ha terület fejlesztésbe bevonása aktuálissá válik, Ajánlatkérő ugyanezen tárgyban, a jelen eljárásban előírt feltételekkel a Kbt. 98. § (3) bekezdése alapján hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárást alkalmaz. Ajánlatkérő rögzíti, hogy ez esetben a Kbt. 98. § (3) bekezdése alapján lefolytatandó eljárás tárgya a jelen eljárás tárgyával teljesen egyező lesz, az annak eredményeképpen megrendelni kívánt tevékenységek az eredeti szerződés tárgyának ismételt megvalósítását jelentik, azaz a tervezett beszerzés nem terjed ki olyan tevékenység megvalósítására, amelyre a jelen felhívás és a közbeszerzési dokumentumok nem terjednek ki, illetve nem utalnak.

## II.2.5. Critères d'attribution

Critères énoncés ci-dessous

Critère de qualité - Nom: 2. A teljesítésbe bevont szakember műszeres talajvizsgálat és robbanószerkezet felderítési munkálatok elvégzésének irányításában szerzett tapasztalata (egész hektárban (ha) kifejezve) (az ajánlati elem min. értéke 0 ha, legkedvezőbb szintje 100 ha) / Pondération: 10

Prix - Pondération: 90

## **II.2.6. Valeur estimée**

## **II.2.7. Durée du marché, de l'accord-cadre ou du système d'acquisition dynamique**

Durée en jours: 40

Ce marché peut faire l'objet d'une reconduction: non

## **II.2.10. Variantes**

Des variantes seront prises en considération: non

## **II.2.11. Information sur les options**

Options: non

## **II.2.13. Information sur les fonds de l'Union européenne**

Le contrat s'inscrit dans un projet/programme financé par des fonds de l'Union européenne: non

## **II.2.14. Informations complémentaires**

1) Ajánlatkérő a II.2.7) pontban a szerződés időtartama tekintetében 40 (negyven) munkanap alatt 38 (harmincnyolc) helyszíni munkavégzésre alkalmas munkanapot és a dokumentáció összeállítására szolgáló 2 munkanapot ért, azonban ezen adatok megadására az EKR releváns pontjában technikai okokból nincs lehetőség. A teljesítési határidő a munkaterület átadástól kezdődik azzal, hogy a munkavégzés várhatóan legkorábban 2023. június 1. napját követően kezdhető meg, figyelemmel arra, hogy a munkaterület biztosításához a célterületek kisajátítása szükséges. A munkaterületet a kisajátítások megvalósulását követően (amennyiben közigazgatási per van folyamatban, azok jogerős lezárása után), 30 napon belül biztosít munkaterületet, amely várhatóan legkésőbb 2023. október 31. napjáig megtörténik.

Megrendelő helyszíni munkavégzésre alkalmas munkanap alatt az alábbiakat érti: villámmentes időjárás, a feltárásnál az adott naptári napon a munkakezdés időpontjában mért 0 Celsius foknál magasabb nappali hőmérséklet, maximum 10 cm-es vastagságú hóréteg, ferromágneses anyaggal nem fedett, nem demagnetizált talajfelszín. Amennyiben vállalkozó kedvezőtlen időjárási körülmények miatt munkavégzésre alkalmatlannak minősíti a munkanapot, úgy azt az Országos Meteorológiai Szolgálat által kiadott igazolással kell alátámasztania.

2) Az ajánlatok értékelésének szempontja: a legjobb ár-érték arány. Az értékelési részszerzőpontként adható részpontszámok alsó határa: 0 pont, a felső határa: 10 pont. A módszer (módszerek) ismertetése, amellyel Ajánlatkérő megadja a ponthatárok közötti pontszámot: 1. értékelési részszerzőpont (ajánlati ár): fordított arányosítás, 2. (szakember) minőségi részszerzőpont esetén: egyenes arányosítás, a közbeszerzési dokumentumokban részletezettek szerint. A Közbeszerzési Hatóság útmutatója a nyertes ajánlattevő kiválasztására szolgáló értékelési szempontrendszer alkalmazásáról (KÉ 2020. évi 60. szám; 2020. március 25.) szerint.

3) Ajánlatkérő felhívja a figyelmet, hogy a Rendelet 1. § (9) bekezdése alapján az Ajánlattevőnek az ajánlatában köteles nyilatkozni arról, hogy ajánlata tekintetében fennáll-e az ukrajnai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU tanácsi rendelet 5k. cikk (1) bekezdésében meghatározott, a közbeszerzési szerződés odaítélésére vonatkozó tilalom.

4) A "VI.3) További információk" PONT FOLYTATÁSA KARAKTERKORLÁT MIATT: 16. AK jelen eljárásban alkalmazza eredménytelenségi okként a Kbt. 75.§ (2) bek. e) pontjában foglaltakat.

17. A Kbt. 35.§(8) alapján AK nem teszi lehetővé gazdálkodó szervezet (projekttársaság) létrehozását a szerződés teljesítése érdekében.

18. FAKSZ: dr.Laczkó Katalin, lajstromszám:00094. (levelezési cím: 1016 Budapest, Naphegy utca 41. 2/9., e-mail cím: [laczko.katalin@lkdr.hu](mailto:laczko.katalin@lkdr.hu) ).

19. Ajánlattevő köteles az ajánlathoz csatolni az értékelés során bevont szakember tapasztalatának bemutatását (AT nyilatkozatai, szakmai önéletrajzok).

20. Közös ajánlattétel esetén csatolni kell a közös AT-k cégszerűen aláírt megállapodását (a közös egyetemleges felelősségvállalásról szóló megállapodás másolati példányát (konzorciális szerződést) a dokumentációban meghatározottak szerint. Az ajánlatban csatolni kell a Kbt. 35. § (2) bek. szerinti meghatalmazást tartalmazó okiratot. A meghatalmazásnak ki kell terjednie arra, hogy a közös AT-k képviselőjére jogosult gazdasági szereplő az EKR-ben elektronikus úton teendő nyilatkozatok megtételekor az egyes közös AT-k képviselőjében eljárhat.

21. A jelen ajánlattételi felhívásban és a dokumentációban nem szabályozott kérdésekben a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. tv. (jelen felhívásban: "Kbt."), a közbeszerzési eljárásokban az alkalmasság és a kizáró okok igazolásának, valamint a közbeszerzési műszaki leírás meghatározásának módjáról szóló 321/2015.(X.30.)Korm.rendelet (jelen felhívásban: „Rendelet”) és az elektronikus közbeszerzés részletes szabályairól szóló 424/2017. (XII. 19.) Korm. rendelet (jelen felhívásban: EKR rendelet) az irányadó.

## **Section III: Renseignements d'ordre juridique, économique, financier et technique**

### **III.1. Conditions de participation**

#### **III.1.1. Habilitation à exercer l'activité professionnelle, y compris exigences relatives à l'inscription au registre du commerce ou de la profession**

Liste et description succincte des conditions:

Kizáró okok:

Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, alvállalkozó és nem vehet részt alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, akivel szemben a Kbt. 62.§ (1)-(2) bekezdése szerinti kizáró okok bármelyike fennáll. A Kbt. 62.§ (1) bekezdés k) pont kb) és kc) alpont tekintetében külön nyilatkozatot kell benyújtani az EKR szerinti elektronikus űrlap felhasználásával.

A kizáró okok igazolása, valamint az alkalmassági feltételeknek való megfelelés tekintetében az ajánlattevőnek, valamint a kapacitás szervezetnek az Egységes Európai Közbeszerzési Dokumentumot (EEKD) kell benyújtania. Ajánlatkérő rögzíti, hogy a felhívás III. 1.3) M.2) pontjában előírt szakember szakmai többlettapasztalata az értékelés alapját képezi, így az alkalmassági követelmény ellenőrzéséhez szükséges dokumentumokat Ajánlattevőknek már az ajánlatban szükséges benyújtaniuk a Kbt. 69. § (7) bekezdésben foglaltak alapján.

Ajánlatkérő rögzíti, hogy a Kbt. 69.§ szerinti felhívás nélkül benyújtott iratokat az ajánlatkérő figyelmen kívül hagyja és kizárólag azon ajánlattevő(k) tekintetében vonja be a bírálatba, amely ajánlattevő(ke)t ajánlatkérő az igazolások benyújtására kívánja felhívni.

Ajánlattevőnek a Kbt. 67.§ (4) bekezdése alapján nyilatkoznia kell, hogy nem vesz igénybe a szerződés teljesítéséhez, a Kbt 62.§ (1)-(2) bekezdése szerinti kizáró okok hatálya alá eső alvállalkozót (a nyilatkozatot akkor is be kell nyújtani, ha ajánlatkérő nem írta elő, az ajánlattételkor már ismert alvállalkozók megjelölését).

Kizáró okok ellenőrzése: Rendelet 8.§ és 10.§, valamint 12-16.§-ai-szerint. A kizáró okokra és az alkalmassági követelményekre vonatkozóan a közbeszerzés megkezdését megelőzően kiállított igazolások is benyújthatóak (felhasználhatóak) mindaddig, ameddig az igazolásokban foglalt tény, illetve adat tartalma valós.

Folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetében az AT az ajánlathoz köteles csatolni a cégbírósághoz (a gyakorlatban: Céginformációs Szolgálat) benyújtott változásbejegyzési

kérelmet és az annak érkezéséről a cégbíróság által megküldött igazolást (nemleges tartalmú nyilatkozat is szükséges az EKR űrlapon). A kérelem (formanyomtatvány) és az annak érkezéséről szóló igazolás tekintetében ajánlatkérő azok szkennelt formában történő benyújtását is elfogadja.

A kizáró okok igazolása körében felhívjuk a figyelmet a Rendelet 1. § (7) bek.-re. Továbbá Ajánlatkérő hivatkozik a Rendelet 1-7. §-aira.

Szakmai tevékenység végzésére vonatkozó alkalmasság előírása:

SZ.1) Alkalmatlan az ajánlattevő (közös ajánlattevő), ha nem rendelkezik a Magyar Kereskedelmi és Engedélyezési Hivatal vagy 2017. január 1. napjától jogutódjaként a Budapest Főváros Kormányhivatala (Kereskedelmi, Haditechnikai, Exportellenőrzési és Nemesfémhitelesítési Főosztálya) által kiállított, haditechnikai szolgáltatások nyújtására vonatkozó engedéllyel, és nem szerepel a Budapest Főváros Kormányhivatala által vezetett nyilvántartásban. (A haditechnikai termékek gyártásának és haditechnikai szolgáltatások nyújtásának engedélyezéséről szóló 2005. évi CIX. törvény; és a haditechnikai termékek gyártásának és haditechnikai szolgáltatások nyújtása engedélyezésének részletes szabályairól szóló 156/2017. (VI. 16.) Korm. rendelet)

(Kbt. 65. § (1) bek. c) pont és a Rendelet 21. § (3) bek.), Rendelet 26. § (1) bekezdés b) pontja és a 26. § (3) bekezdésében foglaltaknak megfelelően.)

Ellenőrzés:

SZ.1) Ajánlatkérő a nyilvántartásban szereplés tényét a Budapest Főváros Kormányhivatala által vezetett nyilvántartásból ellenőrzi. A nyilvántartásban szereplés tényét - amennyiben a Kbt.69.§(11) bek.-e szerinti nyilvántartásban a vonatkozó adatok, illetve tények ingyenes ellenőrzésére nincsen mód - a nyilvántartás kivonatának, a nyilvántartást vezető szerv által kiállított igazolásnak vagy a nyilvántartásban szereplés tényét igazoló dokumentumnak egyszerű másolatban történő benyújtásával szükséges igazolni.

Az alkalmasság igazolására a Kbt. 65.§(7),(9), 69.§(11) bek. és 69. § (11a) bek is irányadók. Ajánlatkérő SZ.1) pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha a gazdasági szereplő az EEKD IV. rész α pontjában nyilatkozik („igennel” kitölti) arról, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek.

### III.1.2. **Capacité économique et financière**

Liste et description succincte des critères de sélection:

Ajánlatkérő a Rendelet 2.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy a P.1) pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha a gazdasági szereplő az EEKD IV. rész α (alfa) pontjában nyilatkozik („igennel” kitölti) arról, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Ebben az esetben az alkalmassági követelményeket nem kell az EEKD IV. rész C. pontjában feltüntetni. Az alkalmasság igazolását az ajánlatkérő a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel kéri az ajánlattevőktől.

Más szervezetek kapacitásaira való támaszkodás esetén felhívjuk a figyelmet a Kbt. 65. § (7) -(8) bekezdéseire. Továbbá felhívjuk a figyelmet a Rendelet 1. § (1) bekezdésére, valamint a 3. §-ára.

P.1) Ajánlattevőnek (közös ajánlattevőnek) csatolnia kell - a Rendelet 19. § (1) bekezdés c) pontja alapján - a nyilatkozatát a felhívás feladását megelőző, mérlegfordulónappal lezárt 3 üzleti év, jelen közbeszerzés tárgyából (műszeres talajvizsgálat és robbanószerkezet-felderítési munkálatok elvégzése) származó, áfa nélkül számított árbevételéről, attól függően, hogy ajánlattevő (közös ajánlattevő) mikor jött létre, illetve mikor kezdte meg tevékenységét, amennyiben ezek az adatok rendelkezésre állnak.

Ha az ajánlattevő a P.1) pont szerinti irattal azért nem rendelkezik, mert olyan jogi formában működik, amely tekintetében az árbevételről szóló nyilatkozat benyújtása nem lehetséges, az e pontokkal kapcsolatban előírt alkalmassági követelmény és igazolási mód helyett bármely,

az ajánlatkérő által megfelelőnek tekintett egyéb nyilatkozattal vagy dokumentummal igazolhatja pénzügyi és gazdasági alkalmasságát. Az érintett ajánlattevő kiegészítő tájékoztatás kérése során köteles alátámasztani, hogy olyan jogi formában működik, amely tekintetében az árbevételről szóló nyilatkozat benyújtása nem lehetséges és tájékoztatást kérni az e ponttal kapcsolatban előírt alkalmassági követelmény és igazolási mód helyett az alkalmasság igazolásának ajánlatkérő által elfogadott módjáról.

A Kbt. 65. § (6) bekezdése alapján az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelhetnek, illetve azon követelményeknek, amelyek értelemszerűen kizárólag egyenként vonatkoztathatóak a gazdasági szereplőkre, az együttes megfelelés lehetősége értelmében elegendő, ha közülük egy felel meg.

Az előírt alkalmassági követelményeknek az ajánlattevők bármely már szervezet vagy személy kapacitására támaszkodva is megfelelhetnek a Kbt. 65. § (7) bekezdése szerint. E körben felhívjuk a figyelmet a Kbt. 65. § (8) bekezdésében foglaltakra.

Niveau(x) spécifique(s) minimal/minimaux exigé(s):

P.1) Alkalmatlan az ajánlattevő (közös ajánlattevő), ha jelen felhívás feladását megelőző három (3) mérlegfordulónappal lezárt üzleti évben a közbeszerzés tárgyából (műszeres talajvizsgálat és robbanószerkezet-felderítési munkálatok elvégzése) származó árbevétele összesen nem érte el a nettó 80 millió Ft-ot (az újonnan piacra lépők esetében a működésének ideje alatt a nettó 80 millió Ft-ot).

Ajánlatkérő jelzi, hogy a Rendelet 30. § (4) bekezdése alapján a gazdasági és pénzügyi alkalmasságának feltételeit és igazolásait a minősített ajánlattevők hivatalos jegyzékéhez képest szigorúbban állapította meg (P.1)

### **III.1.3. Capacité technique et professionnelle**

Liste et description succincte des critères de sélection:

Ajánlatkérő a Rendelet 2.§ (5) bekezdése alapján rögzíti, hogy az M.1) pontban foglalt alkalmassági követelmény előzetes igazolására elfogadja, ha a gazdasági szereplő az EEKD IV. rész α (alfa) pontjában nyilatkozik („igennel” kitölti) arról, hogy megfelel az előírt alkalmassági követelményeknek. Ebben az esetben az alkalmassági követelményeket nem kell az EEKD IV. rész C. pontjában feltüntetni. Az alkalmasság igazolását az ajánlatkérő a Kbt. 69.§ (4)-(7) bekezdésére figyelemmel kéri az ajánlattevőktől.

A Kbt. 69.§ (4)-(7) alapján az igazolások benyújtására felhívott AT-nek az alábbiak szerint szükséges igazolnia, hogy megfelel az alkalmassági követelményeknek:

M.1) Ajánlattevőnek a Kbt. 65. § (1) bekezdésének b) pontja és a Rendelet 21. § (3) bekezdés a) pontja alapján - a (3a) bekezdés a) pontjára figyelemmel -, be kell mutatnia a felhívás feladásának napjától visszafelé számított 3 éven (36 hó) belül szerződészerűen teljesített, de legfeljebb 6 éven (72 hó) belül megkezdett, az alkalmassági minimum követelményben meghatározott tárgyú szolgáltatásainak ismertetését a Rendelet 22.§ (1) bekezdésének megfelelően.

Az igazolás/nyilatkozat tartalmazza: a teljesítés helyét, a teljesítés kezdő és befejező időpontját (év/hó/nap megjelöléssel), a szerződést kötő másik fél nevét és címét, a szolgáltatás tárgyának pontos megjelölését, a szolgáltatás mennyiségét, továbbá az arra vonatkozó nyilatkozatot, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e, valamint meg kell jelölni a kapcsolattartót és elérhetőségét (neve, elérhetősége e-mail és/vagy tel.), és adott esetben a saját teljesítés arányát. Ajánlatkérő figyelemmel a Rendelet 21.§ (3a) bekezdés a) pontjában foglaltak szerint vizsgált időszak 3 év alatt befejezett, de legfeljebb 6 éven belül megkezdett szolgáltatás megrendeléseket veszi figyelembe. Az alkalmassági követelménynek való megfelelés igazolása során nem vehető figyelembe olyan szolgáltatás, amelynek teljesítése a vizsgált időszagnál korábbi időpontban fejeződött be. A Rendelet 21/A. §-ára tekintettel Ajánlatkérő a teljesítés igazolásaként köteles

elfogadni annak igazolását is, ha a referencia követelményben foglalt eredmény vagy tevékenység a szerződés részteljesítéseként valósult meg. Amennyiben a referenciaigazolás vagy referencianyilatkozat szerinti szerződés tárgya bővebb, mint a közbeszerzés tárgya, akkor a referenciaigazolásban/ referencianyilatkozatban meg kell adni a közbeszerzés tárgyára vonatkozó mennyiségi adatot.

Amennyiben az alkalmasságot igazolni kívánó a teljesítést közös ajánlattevőként végezte, a referenciaigazolásban szerepelnie kell, hogy a teljesítésben milyen arányban (százalékban) vett részt, figyelemmel kell lenni a Rendelet 22.§ (5) bek. is.

AK az alkalmassági feltételek igazolása kapcsán felhívja a figyelmet a Kbt. 65.§ (6), valamint a Rendelet 21/A. §-ában és 24.§ (1) bek. foglalt lehetőségekre, továbbá a Kbt. 65.§ (7) bek. foglaltakkal összefüggésben a (9) bek. foglaltakra.

Az alkalmasság igazolására irányadó a Kbt. 65.§ (11)-(12) bek. is.

A Kbt. 67. § (3) bek. foglaltaknak megfelelően ha az előírt alkalmassági követelményeknek az ajánlattevő más szervezet kapacitására támaszkodva felel meg, az ajánlatban be kell nyújtani a kapacitáit rendelkezésre bocsátó szervezet által tett arra vonatkozó nyilatkozatot, hogy az általa igazolni kívánt alkalmassági követelmények teljesülnek, az alkalmassági követelmények teljesítésére vonatkozó részletes adatokat nem köteles megadni. A gazdasági szereplő dönthet úgy is, hogy nyilatkozata mellé, már annak benyújtásával egyidejűleg benyújtja az alkalmassági követelmények tekintetében az ajánlattételi felhívásban előírt igazolásokat.

A Kbt. 65.§ (6) bek. szerint az előírt alkalmassági követelményeknek a közös ajánlattevők együttesen is megfelelhetnek. Azon követelményeknek, amelyek értelemszerűen kizárólag egyenként vonatkoztathatóak a gazdasági szereplőkre, az együttes megfelelés lehetősége értelmében elegendő, ha közülük egy felel meg. A Kbt. 65.§ (7) bek. alapján az előírt alkalmassági követelményeknek az ajánlattevők bármely más szervezet vagy személykapacitására támaszkodva is megfelelhetnek, a közöttük fennálló kapcsolat jogi jellegétől függetlenül. Ebben az esetben meg kell jelölni az ajánlatban ezt a szervezetet és az ajánlattételi felhívás vonatkozó pontjának megjelölésével azon alkalmassági követelményt vagy követelményeket, amelynek igazolása érdekében az ajánlattevő ezen szervezet erőforrására vagy arra is támaszkodik. Továbbá csatolni kell a kapacitáit rendelkezésre bocsátó szervezet olyan - szerződésben, előszerződésben vagy más formában vállalt - kötelezettségvállalását tartalmazó okirat, amely alátámasztja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. Niveau(x) spécifique(s) minimal/minimaux exigé(s):

M.1) Alkalmatlan az ajánlattevő (közös ajánlattevő) a szerződés teljesítésére, ha nem rendelkezik a felhívás feladásának napjától visszafelé számított 3 évben (36 hó) szerződészerűen teljesített, de legfeljebb 6 éven (72 hónap) belül megkezdett, összesen legalább 150 hektáron végzett, műszeres talajvizsgálat és robbanószerkezet-felderítési munkálatok ellátására vonatkozó referenciával.

Több szerződéssel történő megfelelés megengedett a terület nagysága tekintetében, de a referencia mennyiség legfeljebb 4 szerződésből származhat.

A referencia ismertetésnek a szolgáltatást olyan részletességgel kell tartalmaznia, hogy az előírt alkalmassági feltétel teljesítése egyértelműen megállapítható legyen.

## **III.2. Conditions liées au marché**

### **III.2.1. Information relative à la profession**

La prestation est réservée à une profession déterminée. Références des dispositions législatives, réglementaires ou administratives applicables:

A haditechnikai termékek gyártásának és haditechnikai szolgáltatások nyújtásának engedélyezéséről szóló 2005. évi CIX. törvény; A haditechnikai termékek gyártásának és

### **III.2.2. Conditions particulières d'exécution**

Az ajánlattétel, a szerződés és a kifizetések pénzneme magyar forint (HUF).

AK az elszámolható költségek fedezetét központi költségvetési forrásból kívánja biztosítani. Benyújtható számlák: 1 db részszámla 50%-os teljesítéskor (a heti jelentésekben rögzített terület nagyság alapján) és végszámla (100 %-os teljesítéskor, a heti jelentésekben rögzített terület nagyság alapján).

Ajánlatkérő előleget nem biztosít.

Részletek a szerződéstervezetben.

Ajánlatkérő a Kbt. 27/A. § alapján befogadja az olyan elektronikus számlát, amely megfelel az EN 16931-1:2017 számú európai szabványnak és az Európai Bizottság által e szabványhoz az Európai Unió Hivatalos Lapjában közzétett szintaxislistának. Ajánlatkérő a vállalkozói díjat a közbeszerzési dokumentumokban (szerződéstervezetben) meghatározott számlázási rend figyelembevételével kiállított számla alapján fizeti meg átutalással a Kbt. 135. § (1),(5) és (6) bekezdései, továbbá a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdése szerint.

A számla fizetési határideje a kézhezvételétől számított 30 nap. Késedelmes fizetés esetén AK a Ptk.-ban (6:155. §) meghatározott mértékű késedelmi kamatot fizeti a nyertes AT-nek.

Szerződés biztosító mellékkötelezettségek:

Késedelmi kötbér: mértéke naptári naponként a nettó vállalkozói díj 0,5%-a, max. a nettó vállalkozói díj 10%-a. A késedelmi kötbér maximuma 20 késedelmes naptári nap. AK jogosult a szerződést felmondani vagy a szerződéstől elállni, ha AT-t terhelő kötbér mértéke eléri a kötbér maximumát.

Meghiúsulási kötbér: mértéke a nettó vállalkozói díj 20%-a.

Részletek a szerződéstervezetben.

### **III.2.3. Informations sur les membres du personnel responsables de l'exécution du marché**

Obligation d'indiquer les noms et qualifications professionnelles des membres du personnel chargés de l'exécution du marché

## **Section IV: Procédure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type de procédure**

Procédure ouverte

#### **IV.1.3. Information sur l'accord-cadre ou le système d'acquisition dynamique**

#### **IV.1.8. Information concernant l'accord sur les marchés publics (AMP)**

Le marché est couvert par l'accord sur les marchés publics: non

### **IV.2. Renseignements d'ordre administratif**

#### **IV.2.2. Date limite de réception des offres ou des demandes de participation**

Date: 31/01/2023 Heure locale: 10:00

#### **IV.2.3. Date d'envoi estimée des invitations à soumissionner ou à participer aux candidats sélectionnés**

#### **IV.2.4. Langue(s) pouvant être utilisée(s) dans l'offre ou la demande de participation**

hongrois

#### **IV.2.6. Délai minimal pendant lequel le soumissionnaire est tenu de maintenir son offre**

Durée en mois: 1 (à compter de la date limite de réception des offres)

#### **IV.2.7. Modalités d'ouverture des offres**

Date: 31/01/2023 Heure locale: 12:00

Lieu:

EKR

Informations sur les personnes autorisées et les modalités d'ouverture: Az ajánlatok benyújtására és felbontására a 424/2017. (XII. 19.) Korm. rendelet 15. §-a ill. a Kbt. 68.§-a irányadó.

### **Section VI: Renseignements complémentaires**

---

#### **VI.1. Renouvellement**

Il s'agit d'un marché renouvelable: non

#### **VI.2. Informations sur les échanges électroniques**

La facturation en ligne sera acceptée

#### **VI.3. Informations complémentaires**

1. Jelen beszerzés tárgya a Győri Ipari Park bővítésével és infrastrukturális fejlesztésével összefüggésben a Győr Megyei Jogú Város közigazgatási területéhez tartozó érintett területek műszeres talajvizsgálatának és robbanószerkezet-feltárási munkálatainak elvégzése. A nyertes ajánlattevőnek egynemű munkákat kell elvégeznie, ezért a részekre történő ajánlattétel nem értelmezhető. A terület „feldarabolása” gazdaságtalan lenne, továbbá ellentétes a hatékony pénzgazdálkodás elvével. A részekre történő ajánlattétel összeegyeztethetetlen mind a műszaki, mind a gazdasági ésszerűséggel.

2. Ajánlatkérő jelen eljárásban a Kbt. 54.§-ban foglaltak alapján az ajánlattételt ajánlati biztosíték adásához köti, melynek mértéke: 1 millió Ft (egymillió forint). Ajánlatkérő bankszámlaszáma: 11737007-15466004-06530000 számú letéti számla.

AT-nek csatolnia kell a Kbt. 54.§ (1) bek. szerinti ajánlati biztosíték rendelkezésre bocsátását alátámasztó iratot, így a pénzügyi intézmény vagy biztosító által kiállított garanciavállalási vagy készfizető kezesi nyilatkozatot, illetve készfizetői kezességvállalást tartalmazó biztosítói kötelezvényt. Az ajánlati biztosíték AK hivatkozott fizetési számlájára történő utalás esetén arról kell nyilatkozni, hogy az ajánlati biztosíték AK fizetési számlájára átutalásra került, melyhez csatolandó az utalási bizonylat.

AK a Kbt. 41/A.§ (2)bek. alapján előírja, hogy AT-k a pénzügyi intézmény vagy biztosító által kiállított garanciavállalási vagy készfizető kezesi nyilatkozatot, illetve készfizetői kezességvállalást tartalmazó biztosítói kötelezvényt olyan elektronikus okirat formájában bocsássák AK rendelkezésére, amely megfelel a polgári perrendtartásról szóló 2016. évi CXXX. tv. 325. § (1) bekezdése szerinti teljes bizonyító erejű magánokirat követelményeinek. Részletek a Közbeszerzési Dokumentum I. kötet Útmutatóban.

3. AK eredményhirdetést nem tart, AT-eket a Kbt. 79.§ (2) bek. szerint, az összegezés EKR rendszeren történő megküldésével, írásban értesíti az eljárás eredményéről.

4. AK tájékoztatja az AT-eket, hogy a Kbt. 70.§ (1) bek. megfelelően az ajánlatokat a lehető legrövidebb időn belül fogja elbírálni, az elbírálást olyan időtartam alatt fogja elvégezni, hogy az AT-knek az eljárást lezáró döntésről való értesítésére az ajánlati kötöttség fennállása alatt sor kerüljön.

5. Formai információk a Dokumentációban.

6. AK nem tart helyszíni bejárást.

7. AK jelen eljárásban a Kbt. 81.§ (4) és (5) bekezdésében foglaltakat alkalmazza.

8. AK a Kr. 30. § (4) bek. szerint felhívja ajánlattevők figyelmét, hogy az alkalmasság feltételeit és igazolását a III.1.1)-3) pontok vonatkozásában a Kr. 28. § (3) bek.hez képest szigorúbban állapítja meg.

9. A Kbt. 66. § (5) bekezdése alapján az ajánlatnak felolvasólapot kell tartalmaznia.

10. AK a hiánypótlás, valamint a felvilágosítás benyújtásának lehetőségét a Kbt. 71.§ (1)-(10) bek. szerint biztosítja.

11. Ajánlattevőnek csatolnia kell a Kbt. 66.§(6) és a 67.§(4) bekezdései szerinti nyilatkozatokat.

12. Ajánlattevőnek be kell nyújtania egy nyilatkozatot, amelyben kijelenti, hogy a szerződés megkötésének időpontjában rendelkezni fog az alábbi eszközökkel:

- minimum 3 db robbanószerkezet-kutató berendezéssel.

- minimum 1 db helymeghatározó (GPS) berendezéssel.

Fentiek igazolásaképpen a szerződéskötés időpontjában be kell mutatni a tárgyi eszköz leltárt/ a szerződés időtartamára szóló bérleti / lízing szerződést.

AT-nek az ajánlatához csatolnia kell az erről szóló nyilatkozatot az EKR-ben létrehozott nyilatkozat mintán. Amennyiben a nyertes AT nem tesz eleget a szerződéskötés időpontjáig a fenti nyilatkozatában foglalt kötelezettségének, azt az AK jogosult úgy tekinteni, hogy a nyertes AT nem tesz eleget a szerződéskötési feltételeknek, továbbá az ajánlatától visszalépett.

Ajánlatkérő robbanószerkezet-kutató berendezés alatt az alábbiakat érti: Minden olyan berendezés alkalmazható, mely megfelel a 1984. évi 2. Törvényerejű rendelet technikai mellékletében rögzített felderíthetőségi főszabályban leírtak detektálására, valamint a berendezés gyártójától a berendezés előírás szerinti működésére vonatkozó megfelelőségi tanúsítvánnyal rendelkezik.

A felderíthetőség szabályai

a) Ami az 1997. január 1. után gyártásra kerülő gyalogsági aknákat illeti, az ilyen aknák konstrukciójának tartalmaznia kell olyan anyagot vagy szerkezetet, ami lehetővé teszi felismerésüket általában használatos aknafelderítő technikai eszközzel, és ami olyan válaszjelet ad, amely egyenértékű 8 vagy több gramm koncentrált tömegben levő vas által adott jellel.

b) Ami az 1997. január 1. előtt gyártásra kerülő gyalogság elleni aknákat illeti, az ilyen aknáknak vagy saját konstrukciójukban vagy a telepítés előtt nehezen elválasztható módon hozzájuk rögzítve rendelkezniük kell olyan anyaggal vagy szerkezettel, ami lehetővé teszi felismerésüket általában használatos aknafelderítő technikai eszközzel, és ami olyan válaszjelet ad, amely egyenértékű 8 vagy több gramm koncentrált tömegben levő vas által adott jellel.

13.Ajánlatkérő előírja nyertes Ajánlattevő részére, hogy a munkaterület átadás időpontjára rendelkezzen a közbeszerzés tárgyára vonatkozó szakmai felelősségbiztosítással, melynek kárérték limitje legalább 50 millió Ft/káresemény és legalább 110 millió Ft/év, amelynek megléte a munkaterület átadás feltétele, vállalja továbbá azt, hogy a szerződés teljes időtartama alatt a biztosítást fenntartja.

Az ajánlathoz csatolni kell az Ajánlattevőtől származó szándéknyilatkozatot arra vonatkozóan, hogy Ajánlattevő nyertessége esetén a megkövetelt biztosítást megköti, vagy meglévő biztosítását az előírt feltételeknek megfelelően kiterjeszti, és a felelősségbiztosításról szóló ajánlatot a szerződéskötéskor bemutatja.

14. A felhívás IV.2.6) pontja tekintetében AK rögzíteni kívánja, hogy ajánlati kötöttség időtartama 30 naptári nap.

15. Az EKR használatához az e-Kr. 6. §-a szerint regisztráció szükséges. Az EKR használatával kapcsolatos útmutató elérhető: <https://ekr.gov.hu/portal/tamogatas>; illetve <http://nekszt.hu/tamogatas/>. Az EKR működésével és használatával kapcsolatos kérdések nem minősülnek a jelen eljárás közbeszerzési dokumentumainak tartalmával kapcsolatos

kérdéseknek, így azok nem minősülnek a Kbt. 56. § szerinti kiegészítő tájékoztatás kérésnek, így azokra Ajánlatkérő nem válaszol. Az EKR működésével és használatával kapcsolatos információk elérhetőek a <https://ekr.gov.hu/portal/kezdolap> és a <https://nekszt.hu> oldalon. FOLYTATÁS KARAKTERKORLÁT MIATT a "II.2.14) További információ"PONT ALATT.

#### **VI.4. Procédures de recours**

##### **VI.4.1. Instance chargée des procédures de recours**

Nom officiel: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Adresse postale: Riadó u. 5

Ville: Budapest

Code postal: 1026

Pays: Hongrie

Courriel: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Téléphone: +36 18828592

Fax: +36 18828593

##### **VI.4.3. Introduction de recours**

Précisions concernant les délais d'introduction de recours:

A Kbt. 148. § szerint.

##### **VI.4.4. Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus sur l'introduction de recours**

Nom officiel: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Adresse postale: Riadó u. 5

Ville: Budapest

Code postal: 1026

Pays: Hongrie

Courriel: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Téléphone: +36 18828592

Fax: +36 18828593

##### **VI.5. Date d'envoi du présent avis**

23/12/2022